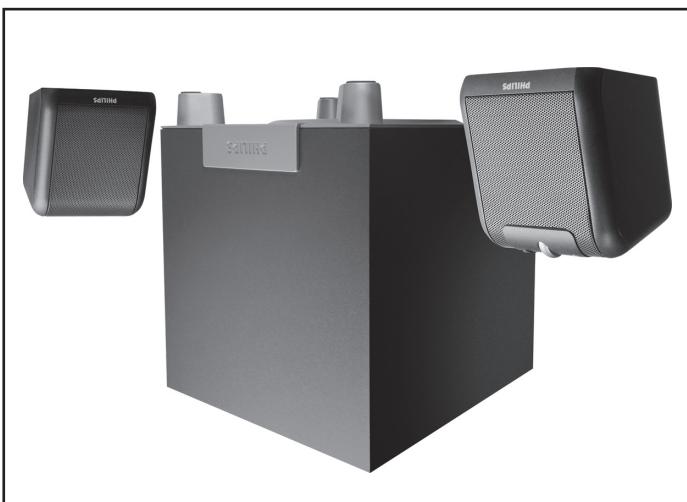


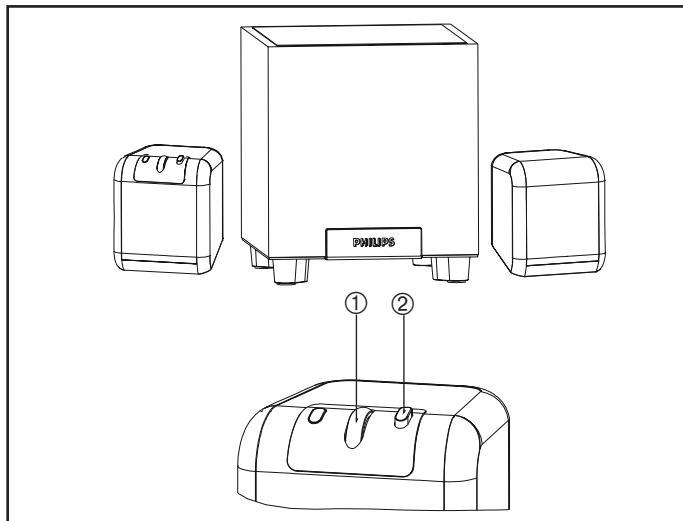


The Rhythmic Wave 310 includes a powerful, down-firing wooden subwoofer with bass reflex system, to add unbelievable depth to low frequencies. The system is optimized to produce superb sound quality across the whole range. Connected to PCs, CD/MP3 players, game consoles and even TVs it adds realism to your music and brings games and web-sites to life! Ideal with a stereo soundcard.

Deep Bass, crisp highs and great looks!



A2.310 / MS213  
Multimedia Speaker System



439929460201

<http://www.pcsound.philips.com>

1. Read these instructions - All the safety and operating instructions should be read before the application is operated.

2. Select these instruments - The safety and operating instructions should be read before the application is operated.

3. Heed all warnings - All warnings on the application should be read before the application is operated.

4. Follow all instructions - All operating instructions should be followed.

5. Do not use this applicator near water - For example, near a swimming pool, etc.

6. Clean only with a damp cloth - The applicator should only be cleaned with a wet, soiled cloth.

7. Instructions - Do not block any of the nozzles or spray tips through the ventilation openings.

8. Do not settle near water - However, the product may settle and satisfy standards. There is no strict quality and safety standards.

9. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

10. Protect the nozzle cord from being walked on or tripped over - The nozzle cord should be protected from being walked on or tripped over.

11. Do not use the applicator - Do not use the applicator if there is a hole in the handle.

12. Use only with a soft strand tip - Break off the applicator if the strand tip is used.

13. Thoroughly wash the applicator - Wash the applicator thoroughly with water after each use.

14. Do not let the applicator get wet - Do not let the applicator get wet during cleaning or storage.

15. Do not use the applicator - Do not use the applicator if the spray pattern is not uniform.

16. Do not use the applicator - Do not use the applicator if the spray pattern is not uniform.

17. Do not use the applicator - Do not use the applicator if the spray pattern is not uniform.

18. Do not use the applicator - Do not use the applicator if the spray pattern is not uniform.

19. Do not use the applicator - Do not use the applicator if the spray pattern is not uniform.

20. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

21. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

22. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

23. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

24. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

25. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

26. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

27. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

28. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

29. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

30. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

31. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

32. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

33. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

34. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

35. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

36. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

37. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

38. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

39. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

40. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

41. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

42. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

43. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

44. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

45. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

46. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

47. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

48. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

49. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

50. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

51. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

52. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

53. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

54. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

55. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

56. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

57. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

58. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

59. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

60. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

61. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

62. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

63. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

64. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

65. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

66. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

67. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

68. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

69. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

70. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

71. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

72. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

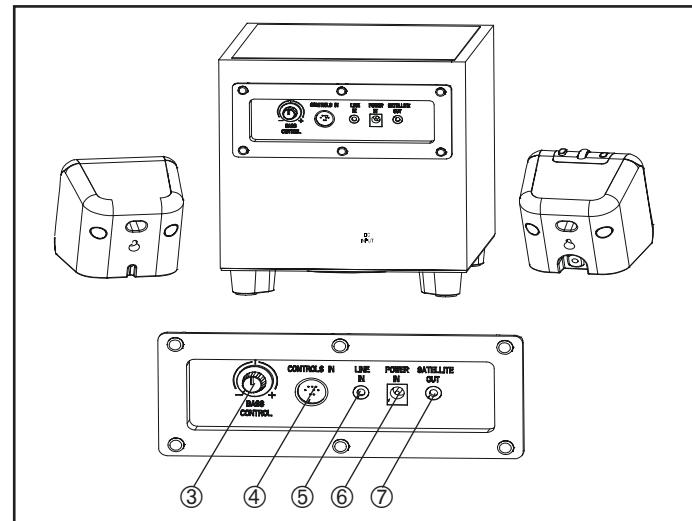
73. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

74. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

75. Do not defeat the safety purpose of the product or damage it by any other means.

**IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS - Read before operating equipment**  
For U.S. customers only

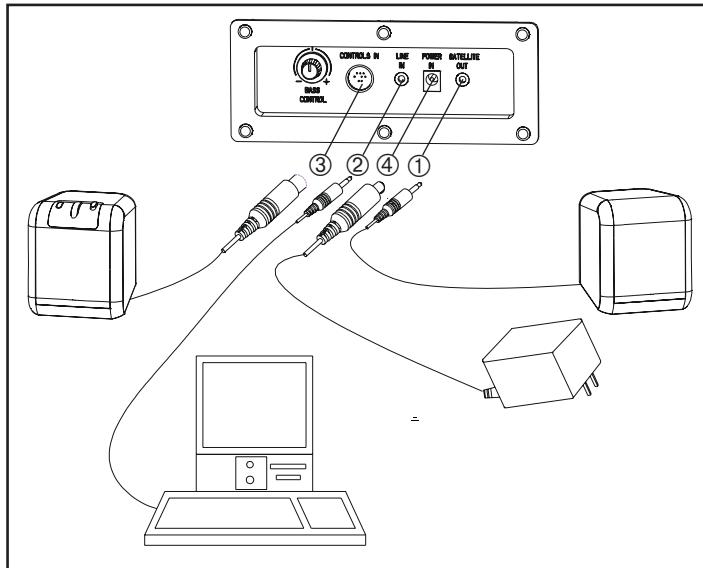
For US/Canada Only



## ~ EXPLANATION ~

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <b>① Rotary Volume Control</b><br>To adjust the volume higher or lower                        | <b>④ Control In</b><br>Plug in the mini DIN connector                              | <b>⑦ Satellite Out</b><br>To connect the satellite speakers |
| <b>② Power On/Off</b><br>To switch on or off power (Green LED indicates that the power is On) | <b>⑤ Line In</b><br>To connect the Line In cable from the sound card/sound source. |   |
| <b>③ Bass Control</b><br>To adjust bass level to desired volume                               | <b>⑥ Power In</b><br>To connect the adapter  |   |

# Installation



## Italiano:

- Collegare l'altoparlante satellite.
- Collegare alla scheda audio/sorgente audio.
- Collegare la spina mini DIN all'ingresso control.
- Collegare l'alimentazione.
- Accendere il sistema utilizzando il pulsante di accensione posto sul pannello satellite.
- Sintonizzare il sistema utilizzando la scheda audio/sorgente audio e i comandi posti sul pannello satellite.

**Nota:** Non inserire la spina di alimentazione nella presa di corrente fino a che i collegamenti non sono stati tutti ultimati!

## Polski:

- Podłącz głośnik satelitarny.
- Podłącz go ze źródłem dźwięku/kartą dźwiękową.
- Włącz wtyk mini DIN do wejścia sterującego.
- Podłącz przewód zasilający do źródła zasilania.
- Włącz system, używając przycisku zasilania na panelu głośnika satelitarnego.
- Dostroń system, używając źródła dźwięku/karty dźwiękowej oraz kontrolek na panelu głośnika satelitarnego.

**Uwaga:** Nie wkładaj przewodu zasilającego do gniazda sieciowego dopóki nie wykonasz wszystkich (innych) połączeń!

## Norsk:

- Kople til satellithøytaleren.
- Kople til lydkortet/lydkilden.
- Kople mini DIN-pluggen til kontrollinngangen.
- Kople til strømforselen.
- Sla på systemet med strømknappen på satellittpanelet.
- Still inn systemet ved hjælp av lydkortet/lydkilden og kontrollene på satellittpanelet.

**Merk:** Ikke sett stopselet i en stikkontakt før alle tilkoplingene er gjort!

## Nederlands:

- Sluit de satellietluidspreker aan.
- Sluit aan op geluidskaart/geluidsbron.
- Sluit de kleine DIN-stekker aan op "control in".
- Sluit het netsnoer aan.
- Zet het systeem aan met de aan/uitschakelknop op het satellietsysteem.
- Stem het systeem af met de geluidskaart/geluidsbron en de toetsen op het satellietsysteem

**Opmerking:** Steek de netsteker pas in het stopcontact als alle aansluitingen gedaan zijn!

## 中文

- 连接卫星扬声器。
- 连接声卡或电源。
- 连接迷你 DIN 插头在控制器端。
- 连接电源。
- 以卫星仪表板上的电源按钮来開啟此系統。
- 以声卡、电源和卫星仪表板上的控制钮來調較此系統。

注意：除非所有接線都連接妥當，否則勿把 AC 電源線連接上。

## Dansk:

- Tilslut satellithøjttaleren.
- Tilslut til lydkortet/lydkilden.
- Tilslut mini-DIN-stikket til besnæringen Control In.
- Tænd strømforsyningen.
- Tænd systemet ved hjælp af tænd-/slukknappen på satellittpanelet.
- Afstem systemet ved hjælp af lydkortet / lydkilden og betjeningslementerne på satellittpanelet.

**Bemærk:** Sæt netstikket ikke til i vekselsstrømsudgangen, før alle tilslutninger er i orden!

## English:

- Connect the satellite speaker.
- Connect to sound card/sound source.
- Connect the mini DIN plug into the control in.
- Connect the power supply.
- Switch On/Off the system using the power button on the satellite panel.
- Tune the system using sound card/sound source and the controls on the satellite speaker.

**Note:** Do not insert the power plug into the AC outlet until all connections are made!

## Español:

- Conecte el altavoz satélite.
- Realice la conexión a la tarjeta o fuente de sonido.
- Inserte el miniconector DIN en el terminal de entrada de control.
- Conecte el cable de alimentación.
- Active el sistema con el botón de encendido situado en el panel del satélite.
- Afine el sistema utilizando la tarjeta o fuente de sonido y los controles del panel del satélite.

**Observación:** No inserte el conector de alimentación en la toma de corriente mientras no haya completado todas las conexiones

## Svenska:

- Anslut satellitlåtspråken.
- Anslut till ljudkort/ljudkälla.
- Anslut mini-DIN-kontakten till "Control In" (regleringsgången).
- Anslut strömforsyningen.
- Sätt på systemet med på-knappar på satellietsystemet.
- Ställ in systemet via ljudkort/ljudkälla och knapparna på satellietsystemet

**Obs:** Anslut inte nätkontakterna till nättuttaget förrän alla anslutningar har gjorts!

## Türkçe:

- Üydu hoparlörünü bağlayınız.
- See kartını/ses kaynağını bağlayınız.
- Mini DIN fisi kontrol girişine bağlayınız.
- Güç kaynağını bağlayınız.
- Üydu paneli üzerindeki güç düğmesini kullanarak sistemi çalıştırın.
- Ses kartı/ses kaynağını ve üydu paneli üzerindeki kumandaları kullanarak sistemi ayarlayınız.

**Açıklama:** Güç kablosunu, tüm bağlantılar yapılmadan AC çıkışına sokmayın!

## Português:

- Ligue as colunas satélite.
- Ligue a placa de som / fonte sonora.
- Ligue a tomada DIN mini em Control In.
- Ligue a energia elétrica.
- Ligue/desligue a aparelhagem utilizando o botão respectivo na coluna satélite.
- Ajuste a aparelhagem utilizando a placa de som/fonte de som e os controles na coluna satélite.

**Nota:** Não introduza a ficha eléctrica na tomada antes de fazer todas as ligações!

## Français:

- Branchez l'enceinte satellite.
- Connectez la carte son/source sonore.
- Branchez la mini fiche DIN sur l'entrée Control.
- Branchez l'alimentation.
- Mettez le système sous tension à l'aide de la touche d'alimentation située sur l'enceinte satellite.
- Accordez le système au moyen de la carte son/source sonore et des commandes sur l'enceinte satellite

**Remarque:** N'introduisez pas la fiche dans la prise CA tant que tous les branchements ne sont pas effectués !

## Deutsch:

- Den Satellitenlautsprecher anschließen.
- An die Soundkarte/Signalquelle anschließen.
- Den Mini-DIN-Stecker an die Buchse "Control in" anschließen.
- Das Netzteil anschließen.
- Das System mit Hilfe der Taste "Power" auf dem Bedienfeld des Satellitenlautsprechers einschalten.
- Das System mit Hilfe der Soundkarte/Signalquelle und den Bedienelementen auf dem Bedienfeld des Satellitenlautsprechers einstellen.

**Hinweis:** Den Netzstecker nicht an eine Steckdose anschließen, bevor alle Verbindungen hergestellt worden sind.

## Suomi:

- Litä satelliittikaiutin.
- Litä äänikorttiin/ääniliitäteeseen.
- Litä minidin-pistoke Control In -sisääntuloon.
- Litä virtalähde.
- Kytke järjestelmä päälle satelliittikaiuttimen virtakytkimestä.
- Virity järjestelmä äänikorttiin/ääniliitäteen ja satelliittikaiuttimen säädinten avulla.

**Huom:** Älä yhdistä pistotulpaa pistorasiaan, ennen kuin kaikki kytkennät ovat valmiit!

## Russkiy:

- Подсоедините сателлитную колонку.
- Подсоедините звуковую плату или другой источник звукового сигнала.
- Вставьте миниаторный штекер типа DIN в гнездо для управляющего входного сигнала.
- Подсоедините источник питания.
- Включите систему с помощью кнопки питания на панели сателлита.
- Настройте систему с помощью звуковой платы и регуляторов, расположенных на панели сателлита.

**Примечание:** Не подсоединяйте вилку сетевого шнура крозетке сетепеременного тока, покане будут выполнены все необходимые соединения!

## Important notes for users in the U.K.

### Mains plug

This apparatus is fitted with an approved 13 Amp plug.

To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- Remove fuse cover and fuse.
- Fix new fuse which should be a BS1362 5 Amp, A.S.T.A. or BSI approved type.
- Refit the fuse cover.

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place. If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5 Amp. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5 Amp.

**Note:** The severed plug must be disposed of to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13 Amp socket elsewhere.

### How to connect a plug

The wires in the mains lead are coloured with the following code: blue = neutral (N), brown = live (L). As these colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:

- Connect the blue wire to the terminal marked N or coloured black.
- Connect the brown wire to the terminal marked L or coloured red.
- Do not connect either wire to the earth terminal in the plug, marked E (or  $\frac{1}{2}$ ) or coloured green (or green and yellow).

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the two wires.

### Copyright in the U.K.

Recording and playback of material may require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

## Norge

Typeskilt finnes på apparatens underside.

**Observer:** Nettbryteren er sekundert innkoplet. Den innebygde nettelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

## Deutschland

Hiermit wird bescheinigt, daß dieses Gerät in Übereinstimmung mit den Bestimmungen der Amtsblattverfügung 1046/1984 funkentstört ist.

Der Deutschen Bundespost wurde das Inverkehrbringen dieses Gerätes angezeigt und die Berechtigung zur Überprüfung der Serie auf Einhaltung der Bestimmungen eingeräumt.